

STANLEY®

Outdoor Remote Control Twin 15A

Control Remoto

Doble para Exteriores 15A

**Télécommande double
extérieure 15A**



Customer Service / Servicio al Cliente / Service à la clientèle

1-800-730-3707 • 10AM - 6PM, EST

Monday to Friday / Lunes a Viernes / Lundi au vendredi

Model/Modelo/Modèle# PK612

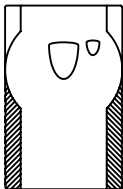
Installation & Pairing / Instalación & Conexión /
Installation & pairage

1 Our Stanley remote control units include a unique pairing feature that allows you to control multiple receivers (indoor or outdoor) from the same transmitter.

Nuestras unidades Stanley de control remoto incluyen una característica exclusiva de emparejamiento que le permite controlar múltiples receptores (en interiores o exteriores) desde el mismo transmisor.

Nos télécommandes Stanley comprennent une fonction unique de pairage qui vous permet de contrôler de multiples récepteurs (à l'intérieur et à l'extérieur) avec le même transmetteur.

Plug in your receiver
Conecte su receptor
Branchez votre récepteur

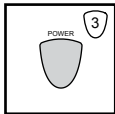


2

Press and hold the power button on the receiver for 5 seconds. The LED indicator will begin to flash slowly indicating pairing mode has been activated.

Presione y sostenga el botón de encendido en el receptor durante 5 segundos. El indicador LED comenzará a parpadear lentamente indicando que se ha activado el modo de emparejamiento.

Appuyez sur le bouton de mise en marche du récepteur et gardez-le enfoncé pendant cinq secondes. L'indicateur DEL commencera à clignoter lentement, indiquant que le mode de pairage a été activé.



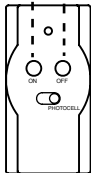
Installation & Pairing / Instalación & Conexión /
Installation & pairage

3

Press the 'ON' button followed by the 'OFF' button on your transmitter to complete the pairing process.

Presione el botón 'ENCENDER' seguido por el botón 'APAGAR' en su transmisor para completar el proceso de emparejamiento.

Appuyez sur le bouton de mise en marche (« ON »), puis sur le bouton d'arrêt (« OFF ») de votre transmetteur pour terminer le pairage.



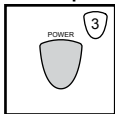
To remove all paired transmitters from your receiver /
Para eliminar todos los transmisores emparejados
de su receptor / Pour enlever tous les transmetteurs
couplés à votre récepteur

1

Press and hold the power button for 5 seconds. The LED indicator located on the power button will begin to flash slowly.

Presione y sostenga el botón de encendido durante 5 segundos. El indicador LED que se encuentra en el botón de encendido comenzará a parpadear lentamente.

Appuyez sur le bouton de mise en marche et gardez-le enfoncé pendant cinq secondes. L'indicateur DEL sur le bouton de mise en marche commencera à clignoter lentement.



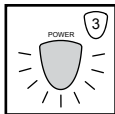
To remove all paired transmitters from your receiver /
Para eliminar todos los transmisores emparejados
de su receptor / Pour enlever tous les transmetteurs
couplés à votre récepteur

2

While the indicator is flashing, press and hold the power button for an additional 5 seconds. The LED indicator will now begin to flash rapidly.

Mientras el indicador está parpadeando, presione y sostenga el botón de encendido durante 5 segundos más. Ahora el indicador LED comenzará a parpadear rápidamente.

Pendant que l'indicateur clignote, appuyez sur le bouton de mise en marche et gardez-le enfoncé pendant cinq secondes de plus. L'indicateur DEL commencera alors à clignoter rapidement.



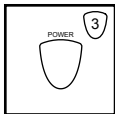
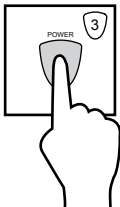
To remove all paired transmitters from your receiver /
Para eliminar todos los transmisores emparejados
de su receptor / Pour enlever tous les transmetteurs
couplés à votre récepteur

3

While the indicator is flashing rapidly, press the power button once to confirm the reset.

Mientras el indicador parpadea rápidamente, presione el botón de encendido una vez para confirmar el restablecimiento.

Pendant que l'indicateur clignote rapidement, appuyez sur le bouton de mise en marche une autre fois pour confirmer la réinitialisation.



INSTALLATION

Select a location to install the receiver base. Mount the receiver at least 6" above the ground using the built-in keyhole mount. The outlets must be pointed downwards to prevent exposure to rain. All outdoor devices should be plugged into a GFCI electrical outlet to prevent electrical shock. Consult a qualified electrician if your outdoor outlet is not of this type or you're not sure of its type.

OPERATING INSTRUCTIONS

MANUAL MODE: In Manual Mode, pressing the ON button on the transmitter will turn on power to the receiver. Power will stay on until you press the OFF button. Pressing the OFF button will turn power off to the receiver regardless of any other mode in operation.

PHOTOCELL MODE: Make sure the sliding mode switch on the transmitter is in the PHOTOCELL position. Press the ON button to turn power on to the receiver. All connected devices will turn on instantly and will turn off automatically at dawn.

OVERRIDE: You can override any program operating by pressing the button on the front panel of the receiver base. Do not hold the button down for manual override as this will cause the unit to enter Pairing Mode. If you press the OFF button, the unit will revert back to the last programmed setting.

INSTALACIÓN

Seleccione una ubicación para instalar la base del receptor. Monte el receptor al menos 6 " encima del suelo utilizando el ojo de la cerradura de montaje incorporado. Las salidas deben apuntar hacia abajo para evitar la exposición a la lluvia. Todos los dispositivos exteriores que deben estar conectados a una toma de corriente GFCI para evitar descargas eléctricas. Consulte a un electricista calificado si su salida al aire libre no es de este tipo o no está seguro de su tipo.

INSTRUCCIONES DE USO

MODE MANUAL: En el modo manual, al pulsar el botón ON en el transmisor, encenderá el receptor. La energía permanecerá hasta que pulse el botón OFF. Al pulsar el botón OFF, se desactiva el receptor, independientemente de cualquier otro modo en el funcionamiento.

MODO FOTOCÉLULA: Asegúrese de que el modo del interruptor deslizante en el transmisor está en la posición PHOTOCELL. Pulse el botón ON para encender el receptor. Todos los dispositivos conectados se encenderán inmediatamente y se apagará automáticamente al amanecer.

ANULACIÓN: Puede anular cualquier operación del programa pulsando el botón en el panel frontal de la base del receptor. No sostenga el botón por anulación manual, ya que esto hará que la unidad entre en modo de emparejamiento. Si pulsa el botón de OFF, la unidad volverá al último ajuste programado.

INSTALLATION

Choisissez un emplacement pour installer la base du récepteur. Montez le récepteur au moins 6 " dessus du sol à l'aide de montage serrure intégrée. Les issues doivent pointer vers le bas pour éviter l'exposition à la pluie. Tous les appareils externes doivent être connectés à une prise GFCI pour éviter un choc électrique. Consultez un électricien qualifié si la prise extérieure n'est pas de ce type ou ne sont pas sûrs de son électricien genre.

MODE D'EMPLOI

MODE MANUEL: En mode manuel, en appuyant sur le bouton ON de l'émetteur, allumer le récepteur. L'énergie restera jusqu'à ce que vous appuyez sur le bouton OFF. Appuyez sur le bouton OFF, le récepteur, indépendamment de tout autre mode de fonctionnement est désactivé.

CELLULE PHOTOÉLECTRIQUE MODE: Assurez-vous que le commutateur de mode sur l'émetteur est dans la position de la PHOTOCCELL. Appuyez sur le bouton ON pour allumer le récepteur. Tous les appareils connectés s'allument instantanément et automatiquement hors tension à l'aube.

ANNULATION: Vous pouvez annuler une opération du programme en appuyant sur le bouton sur le panneau avant de la base du récepteur. Ne maintenez pas le bouton pour la commande manuelle, car cela provoquerait l'appareil passe en mode d'appairage. Appuyez sur le bouton OFF, l'appareil revient au dernier réglage programmé.

SPECIFICATIONS

2 Grounded Outlets

Rated:

120VAC/60Hz/15A/1800W Resistive

8A/1000W Tungsten

Battery: 3V CR2032 (included)

6in AWG 14/3 SJTW Vinyl Cord

ESPECIFICACIONES

2 Tomacorrientes a Tierra

Calificación:

120VAC/60Hz/15A/1800W Resistiva

8A/1000W Tungsteno

Batería: 3V CR2032 (incluida)

Cable de vinilo de 15 cm AWG 14/3 SJTW

CARACTÉRISTIQUES

2 Prises mise à la terre

Calibré à:

120VAC/60Hz/15A/1800W Résistive

8A/1000W Tungstène

Pile: 3V CR2032 (inclus)

Cordon de vinyle a 15 cm AWG 14/3 SJTW

Reset

You can reset your receiver and remove all paired transmitters. (Note: Once this is done you will need to refer to installation and pairing step 1.)

Restablecer

Puede restablecer su receptor y eliminar cada transmisor emparejado. (Nota: Una vez que eso esté hecho, tendrá que consultar el paso 1 de instalación y emparejamiento.)

Réinitialisation

Vous pouvez réinitialiser votre récepteur et supprimer tous les transmetteurs qui y sont couplés. (Remarque : Après avoir exécuté ceci, vous devrez consulter l'étape 1 d'installation et de pairage.)

Item/Artículo/Article # 56325 | 58325-AHR

©2019 Stanley Black & Decker, Inc.

Manufactured and distributed by/Fabricado y distribuido por/

Manufacturé et distribué par:

The NCC, Brooklyn, NY 11223 • 1.800.730.3707

www.stanleyacpower.com

MADE IN CHINA / HECHO EN CHINA / FABRIQUÉ EN CHINE

STANLEY® and the STANLEY® logo are registered trademarks of Stanley Black & Decker, Inc., or one of its affiliates, and are used under license.

STANLEY® y el STANLEY® logo son marcas registradas de Stanley Black & Decker, Inc., o uno de sus afiliados, y se usan con licencia.

STANLEY® et le STANLEY® logo sont des marques déposées de Stanley Black & Decker, Inc., ou de l'une de ses sociétés affiliées, et sont utilisés sous licence.